懇寧坎大藥房
Cunningham Drug Stores
Vancouver, B. C.

消痔藥膏
PILOCAINE
消痔藥膏或坐藥
不用割
每盒六毫五—兩盒壹元二五
支行在哥林比亞夾喜市定街

事務所
喜市定夾緬街（地址）即藏書樓對面）第四層四百〇二至四百〇四號
何盈基
（代理）民刑訴訟各種文件交涉事宜
402-3-4 Dawson Building
Vancouver B. C
Telephone Marine 4024

東莞李福包醫皮膚百病限日痊愈
得此良藥斷無皮膚患之必要

▲秘製環球唯一實驗包癒皮膚百病膏 每盒弍圓五
此藥膏由羅浮山白鶴寺老僧人印田禪師傳授
此藥膏乃破天荒百發百中專治實驗包愈皮膚百病獨一無二之聖藥無論任何皮膚濕毒粒毒血毒痕癢及遠年諸般頑癬疥癩小兒胎毒兼掃除一概皮膚痕癢等症搽此藥膏立即止癢並無爛肉痛苦將此藥膏每日搽三次數日內包能痊愈若然不愈即將原銀加倍奉回確有實驗非常之把握如無實驗豈敢誇大言

諸君注意如有皮膚患者搽此藥膏勝過拜靈神
本醫生醫務所寓哥林比街四壹四號雲哥華旅館四號房

代理處　金利源　國信公司
廣萬生　元發華棧　域埠滙生源五大商店

▲李福啓事▼　公啟者舊年華新書局朱光耀乃私刊弟之皮膚百病藥膏於他之目錄內所刊云及代理之事弟實未承認允許亦是無皮膚百病藥膏與華新書局朱光耀代理等事弟曾經有拾多次到華新書局寶號叫他刪除代理東莞李福之皮膚百病藥膏之事他乃冥頑不靈依然如故恐防此人用別種藥膏冒弟之皮膚百病藥膏也諸君如閱覩此段啟事請祈注意欲購東莞李福之皮膚百病藥膏者請切勿向華新書局購取弟實無皮膚百病藥膏與他代理者也特此佈告庶不致悞　諸君如來函購藥將函請買担保信由住址付來更加快捷妥當信件由住址寄來不用寫信箱之號碼於信皮上可也
◆通訊處 T. D. LEE FOOK, P.O. Box 65
414 Columbia Ave. Vancouver, B.C. Can.

◎恭頌實效皮膚痛癢之良藥
李福先生大鑒前上月付來皮膚藥膏二盒照先生之藥搽患處十分應驗所有痛苦除去痊愈如此良醫之聖藥效驗予感先生之賜也目下吾有位弟前曾有粒毒症再請先生付來皮膚藥膏三盒每盒二元五餘銀七元半勞先生付來應用由 C.O.D 便妥此請
民國三十二年　十月廿六日　从宙裸市埠　弟馬文付

◎恭頌良醫聖藥應驗如神
弟患皮膚濕毒痕癢不堪經有數年之久如虫行蟻咬無法制止弟見大漢公報李福先生廣告有皮膚百病膏即購壹盒試用立見奇功再購數盒繼續搽之果然藥到病除弟深感先生之戴德愧無以報謹登數言俾同病者知所問津焉　旅雲埠台山湯湖李長煒恭頌

有一種烟草在此。
爲君所全然賞心者
係用特殊優良成
熟烟草混合而製者
易於捲。樂於吸
OGDEN'S
COOL AND FRAGRANT
VIRGINIA
FINE CUT
OGDEN LIVERPOOL

▲祖國新聞▼

時事雜訊

重慶三日廣播訊 ㈠史迪威將軍升任上將 我蔣委員長昨日特去電致賀 ㈡菲律賓總統姬順逝世 蔣主席曾電唁其家屬 又外交部宋部長亦致電姬順夫人 吊姬順總統之喪 ㈢八月一日爲美國陸軍航空隊成立三十七週年紀念日 十四航空隊於是日下午 在某基地舉行慶祝大會 陳諾將軍發表演講首述美陸軍航空隊成立及發展經過 暨該隊兩月來在華作戰成果 最後並謂 最近尚有一場惡戰 但該隊必能竭其全力 更得圓滿完成此項工作 ㈣國立武漢大學外交系主任張平近應英國文化協會暨劍橋大學之聘赴英國講學 張氏爲國內研究英國文學權威 著述甚豐 張氏已由樂山來到重慶 候飛機出國 此次與張平教授同時應聘赴英國者 尚有中大外國語文系主任及教授戴韶中 以前中大政治系主任教授張會文 以前嶺南大學化學系教授曾之祺 及西南聯大工業化學教授殷宏鍾四人（人名譯音） ㈤教導第三團從軍學生一千餘人 已於七月三十日分批陸續抵達某地 正候機飛往印度云

◎工業界要求 取銷統制政策

重慶通訊 憲政月刊社第五次憲政問題座談會 五月弍十日舉行 討論民生主義中的保護私人企業問題 主持者爲黃炎培 張志讓貳先生 討論提綱 計分爲㈠保護私人企業與節制私人資本應否有輕重之別 ㈡應如何保護並獎勵私人企業 ㈢應如何使國營企業與私營企業配合 以增加生產 ㈣保護私人企業及增加生產的政治條件 發言中 黃墨涵以爲按目前情形 保護應重於節制 因爲目前工業都陷於危機狀態 例如重要的鋼鐵煤都在政府規定的官價以下賣黑市 實在到了不可終日的地步了 中大教授夏炎德以爲保護工業生產的方法 在於減輕租稅負擔 增加資金貸款 利率要減低 手續要方便 貸款期限要延長 還要分配公平 解決原料的供應困難 實行保護民族工業的關稅政策 解決運輸上的困難 使交通配合生產 不僅應重視企業 還要重視維持生產的員工

（未完）

藥(蝦)大根丸 十兩壹寄費 每料拾八圓 五毫
發育不全根細短小每晚一服藥達丹田鼓吹根大成夜發育食丸一料偉大驚人六寸不等効驗如神若戰秦樓預早半点吞丸一服左抗花紅右敵柳綠如龍似虎百戰百勝如蒙光顧請早購備貨存無幾絕市近期

扶鎗久戰丸 每顆一元 一打九元 六顆五元 兩打十五元
臨陣退縮君無防一顆彈丸力抵抗遇敵交戰無退縮越戰越勇越加强此丸轟烈每服必應如不効驗原銀奉回

長期抗戰露 每樽壹元 寄費五仙
外搽鎗管・延長抗戰・彈無虛發・鎗鎗準繩・

撚花戀情素 每顆壹元 每打六元 兩打十元
用素一顆・置于口口・兩性親近・情如膠漆・永不忘君・用法有單說明・

佳偶香素 每顆壹元 每打六元 兩打十元
佳偶未成・香素餌之・夫婦不和・香素解之・情塲失意・香素挽之・三角戀愛・香素奪之・

實驗消痔丸 每盒壹圓 每打拾圓
主肛門痕癢內外痔瘡大便痛苦 努出腸頭 痔垂血下 治紅白痢症 一服見功 如不立效 原銀奉回

頑癬掃光水 每樽二元 另加郵費一毛
主治面部紅雲血癬・頸項牛皮頑癬・四肢對門濕癬・週身松皮鱗癬・陰處痕癢風癬・此水清白・不汚衣・不爛肉・止癢殺菌・當堂見功・如不獲効・原銀奉回

通尿殺菌丸 壹打三圓 兩打五圓 郵費壹毫
每服一顆・尋筋追骨・搜羅菌質・盡從小便驅出・輕症三日其病若失・男婦咸宜・藥味清淡無瀉無嘔全憑小便・無碍工作・保無絕嗣・如不効驗・原銀奉回・

◎代理 敬文氏丸散
强大〇丸 加料十元 單料三元 双料五元 九折
挽奪造化丸 每盒六元 試用壹元五 九折
轟力長期**抗戰丸** 每百顆五元 現收三元
Hen Sang Tong, 313 Main St. Vancouver, B.C.
雲埠天生堂謹啓

亞洲旅館
AH CHOW ROOMS
139 Pender St. E.
Vancouver, B C.
加拿大雲哥華
本旅館設在雲哥華埠適中地点久蒙顧胞賜顧來往咸稱利便房舍寬敞牀褥雅潔汽爐溫煖冷熱水喉・溫泉浴室・近更改良裝修完備租價克己儕胞惠顧加意歡迎
電話 PA. 6962　門牌片咑街東壹三九號馬金紫總堂樓下
司理馬本步敬啓

驗眼兼較眼鏡專家
屋古律氏
A. Gerard Hirschberg.
年十三邀醫行
Toric Optical Co. Ltd.
118 Hastings St. W.
PAcific 8829

△廣珍金器鐘鏢
KWONG CHIN HO COMPANY
39 PENDER STREET EAST
VANCOUVER, B. C.
PHONE PACIFIC 5816

鄧良裝飾舖
承接棟花紙油色及裝飾餐館商店工精價廉僑胞光顧請由喊綫地址通知快捷妥當
新工廠址 157 E. Powell St.
電話 PA. 2715

鄭騰總經理
振拿羅電器公司
各種電器用具大小燈胆新式日光燈筒發行
在本埠市政廳電學工程部註册批准接裝電火修理各種電機連工包料
379 POWELL ST. MA. 0715
Vancouver, B. C.

◁海記▷
HARRY'S
NEWS STAND
553 FISGARD STREET
Victoria, B. C.
PHONE EMPIRE 2915
代理燕梳大華旬刊
中美週報
自由世界
洗熨衣樓
著名良藥
化裝香品
文房用具
畫報煙仔

黃一平
醫生 專醫
科全外內幼老婦男
外感傳裏　傷寒變症
久年心痛　久年胆石
久年胃病　跌打久積
久年風濕　骨節疼痛
陰陽惡瘡　久年頑癬
久年夜尿　皮膚各病
生男有法　生女有術
來函問症　華金二元
空函不答　諸君見諒
外埠買藥　郵費自理
藥品目錄　函索即寄
醫務所設在亞弼街四四三號半〔即蓮花旅館樓下〕電話孖蓮三九二五
Chinese Herbal Dispensary,
443½ Abbott St. Vancouver, B.C

PITMAN OPTICAL HOUSE
605 Hastings St. West
Established 1921
匹明眼鏡店
本店修整眼鏡價廉快捷妥當貴客如住外埠請從郵政寄來

東亞旅館
雲哥華
TUNG AH ROOMS
101 Pender St. E.
Vancouver, B.C.
片打街
重新廣告
本旅館新人接手營業大加改良煥然一新房舍通爽汽喉溫煖床褥清潔水喉冷熱招待妥當往來便捷僑胞駕臨特別歡迎
◎電話 PA. 5080
司理人馬修識 余毓驅 仝啟

陸海軍衣裳店
ARMY AND NAVY
25-27 W. Hastings St., Vancouver, B.C.
678 Columbia Street. New Westminster
雲埠 廿五及廿七號 喜市定街西
二埠 六七八號 哥林比亞街
★四季衣裳常備
男女各款衣裳・外褸・短褸・帽・靴
・俱是新款時裝・
貨眞價實・認眞平賣・請趁機會購買
・必能節儉金錢・

新到大帮布料
精造趨時服裝
旅館餐館用衣
各款工人衣服
家用線仔紗褲
加長羊毛褥仔
遠近僑胞惠顧
批價特別相宜

合生隆記國貨商店
HOP SANG LUNG KEE & CO.
79 PENDER ST. E., VANCOUVER, B.C.
本號尚存有正祖國
甲種字丁
乙種字丁
存貨無多
趁早採辦
◎新電話 PAcific 5845

新亞旅社
雲高埠
HOTEL SUN AH
(電話) MAR. 9064
100 Pender St. East
Vancouver, B. C.
本社在華區・地位最適當
房間空氣足・布置極輝煌
床褥日一換・雅潔又芬芳
煖氣與熱水・取用也無妨
各界來住宿・行李妥收藏
久暫由尊便・定價不敢昂
寫輪船車票・隨時可帮忙
請留心光顧・力知自不妄
司理關邦健謹啟

Viaduct Drug Store
Cor Main & Georgia Sts.
Phone PAcific 6436
Vancouver, B. C.
壯陽及補血藥丸 (Preston's Nerve Food)
此是老字號藥丸每樽壹百粒價銀壹元
風濕藥水 Leland's Rheumatic Remedy
每樽壹元 及二元五毫
補腎藥水〔Leland's Kidney Tonic〕
每樽壹元 及二元五毫
藥單小心配合
洗菲林及晒相
緬爽佐治街懷亞德藥房啓